



UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
DI BERGAMO

Dipartimento  
di Lingue, Letterature  
e Culture Straniere

**Oggetto:** incarichi per attività di Tutorato, di laboratorio, di Formazione Docenti e Recupero di lacune pregresse da conferire nell'ambito dell'accordo di partenariato con l'Università di Pisa, con il quale le Parti si impegnano alla realizzazione delle attività previste nel Progetto POT, *Progetto Nazionale Piani di Orientamento e Tutorato di area Lingue e Letterature straniere e Mediazione linguistica, "UniSco-Azioni integrate Università-Scuola per le competenze in lingue, letterature, mediazione linguistica"*.

### IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO DI LINGUE, LETTERATURE E CULTURE STRANIERE

#### **RICHIAMATI:**

- l'art. 36 del nuovo Statuto dell'Università degli studi di Bergamo (emanato con D.R. rep. 570/2023 del 1.8.2023) che afferma l'autonomia amministrativa, finanziaria e di spesa dei Dipartimenti nei limiti e con le modalità previste dal regolamento per l'Amministrazione, la Finanza e la Contabilità, AmFiCo, emanato con Decreto Rettorale prot. n. 29098/I/003 del 31.10.2013 e successive modificazioni, in particolare:
  - l'art. 18 che disciplina le modalità di gestione del budget da parte delle strutture di Gestione;
  - l'art. 40 che disciplina le spese per congressi, convegni e collaborazioni scientifiche e didattiche;
- il Regolamento di Ateneo per la stipula di contratti per attività di insegnamento a titolo oneroso o gratuito e di attività integrative ai sensi dell'art. 23 della legge 240/2010, ed in particolare l'articolo 16 "Conferimento di incarichi di attività didattica integrativa" che prevede "Ai fini di assicurare l'economicità del procedimento gli interventi a supporto delle attività didattiche quali lezioni magistrali, conferenze, brevi seminari specialistici o tutoraggi entro il limite massimo di 20 ore per soggetto incaricato nell'anno accademico, potranno essere conferiti direttamente senza procedure di valutazione comparativa";

**RICHIAMATA** la deliberazione del Consiglio del Dipartimento di Lingue, Letterature e Culture straniere (verbale n. 10 del 14.11.2023, pnt.6) con la quale, tra l'altro, si approvava il Budget di spesa del progetto POT, pari a complessivi € 18.810, di cui l'importo di € 1.710,00 costituisce la quota di cofinanziamento da parte del Dipartimento;

**RICHIAMATE** le deliberazioni del Senato Accademico e del Consiglio di Amministrazione, rispettivamente del 20.11.2023 e del 22.11.2023, relative -) con le quali è stato approvato l'accordo di partenariato con l'Università di Pisa, con il quale le Parti si impegnano alla realizzazione delle attività previste nel *Progetto Nazionale Piani di Orientamento e Tutorato di area Lingue e Letterature straniere e Mediazione linguistica, "UniSco-Azioni integrate Università-Scuola per le competenze in lingue, letterature e mediazione linguistica"*;

**VISTA** la proposta presentata in data 25.11.2025, dalla Prof. Alessandra Maria Goggio, per gli affidamenti di seguito dettagliati:

**Martina Elisabetta Misia:** affidamento di incarico per 10 ore di Laboratorio di preparazione per la stesura della prova finale in materie letterarie.

Importo lordo, comprensivo degli oneri a carico della contraente, è di **€ 500,00**, l'importo lordo comprensivo anche degli oneri a carico dell'Amministrazione è di **€ 654,90**.



L'attività sarà svolta dal 15 marzo 2026 e dovrà aver termine entro e non oltre il 31 maggio 2026.

Proposta e curriculum della Dott. **Martina Elisabetta Misia** agli atti;

**Andrea Pitozzi:** affidamento di incarico per 5 ore di attività di **Recupero carenze:** Fake News, intelligenza artificiale, post verità e altri enigmi digitali.

Importo lordo, comprensivo degli oneri a carico del contraente, è di **€ 250,00**, l'importo lordo comprensivo anche degli oneri a carico dell'Amministrazione è di **€ 327,21**.

L'attività sarà svolta il 26 gennaio 2026 presso IISS 'A. FANTONI' (CLUSONE).

Proposta e curriculum del Dott. **Andrea Pitozzi** agli atti;

**Arianna Tondi:** affidamento di incarico per 4 ore di cui 2 ore di Attività didattica di recupero carenze in Letteratura Araba da svolgere il giorno 29.01.2026 presso il Liceo Linguistico Statale 'G. FALCONE' (BERGAMO) e 2 ore di Attività di formazione docenti per letteratura araba, presso ITCS Vittorio Emanuele II, (Bergamo) da svolgere il giorno 22 gennaio 2026.

Importo lordo, comprensivo degli oneri a carico del contraente, è di **€ 200,00**, l'importo lordo comprensivo anche degli oneri a carico dell'Amministrazione è di **€ 261,96**.

Proposta e curriculum della Dott. **Arianna Tondi** agli atti;

**Francesco Caprioli:** affidamento di incarico per 10 ore di Laboratorio di preparazione per la stesura della prova finale in materie linguistiche.

Importo lordo, comprensivo degli oneri a carico del contraente, è di **€ 500,00**, l'importo lordo comprensivo anche degli oneri anche a carico dell'Amministrazione è di **€ 654,90**.

L'attività sarà svolta dal 15 marzo 2026 e dovrà aver termine entro e non oltre il 31 maggio 2026.;

Proposta e curriculum del Dott. **Francesco Caprioli** agli atti;

**Marta Colleoni:** affidamento di incarico per 9 ore di TUTORATO POT - Glossario Essenziale per le Letterature.

Importo lordo, comprensivo degli oneri a carico della contraente è, di **€ 450,00**, l'importo lordo comprensivo anche degli oneri anche a carico dell'Amministrazione è di **€ 589,41**.

L'attività sarà svolta dal 7 gennaio 2026 e dovrà aver termine entro e non oltre il 3 luglio 2026;

Proposta e curriculum della Dott. **Marta Colleoni** agli atti;

**CONFERMATA** l'imputazione della spesa pari a max **€ 2.488,38** per le iniziative sopra descritte al lordo degli oneri a carico dell'amministrazione e dei contraenti sul progetto codice **DLLCSPOTUNISCO2023**

#### DETERMINA

- di autorizzare gli affidamenti, per le attività di cui in premessa, da svolgersi nei periodi indicati;
- di imputare la spesa per un importo massimo di **€ 2.488,38** sul progetto codice **"DLLCSPOTUNISCO2023"**.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO  
(**Prof. Raul Mario Calzoni**)

(Documento firmato digitalmente ai sensi dell'art. 24 del D.lgs. 82/2005)